



## 远方的客人,请你留下来

□外经 王卓君

厄特首都阿斯马拉,素有“云中之城”之美誉。它坐落在2400米海拔的高原上,有别于非洲各国的酷热,这里四季凉爽,是一座美丽的花园之城,堪称东北非的一颗明珠。也许是四季的温养,成了当地人民的随性慵懒。在这里,司机对行人绝对避让,良好的行车礼仪让人惊叹。虽然近年来由于外国人的强势入驻,当地再难做到夜不闭户、路不拾遗,但漆黑而祥和的夜里,人们依然三三两两地在大街小巷悠闲地走走停停。

云端中的阿斯马拉,傲然、孤立、封闭,却丝毫无法掩盖当地人民的古道热肠和侠义好客。面对神秘的东方来客,他们大都热情似火,全力相助。拦车或问路不在话下,就连平日里走在大街上,也有许多毫不相关的陌生人向

友,迫不及待地想要知道你的近况。一番寒暄之后,贴心的主人会亲自端来水壶、水盆、洗洁精、手帕等任何客人净手。因为当地主食需要用手来抓,所以洗手变成了必不可少的一道程序。

洗手结束后,自家烘制的馕饼或面包便上桌了,为客人垫饥。在这个穷困的国家里,平价的面包可谓是贫困人民活下去的希望。之后,一个大圆盘就端了上来,盘里乍看上去类似抹布的东西,就是当地人的主食——英吉拉。英吉拉是用当地谷物苔麸发酵后制成的薄饼,吃上去有股浓浓的酸味,是当地人的最爱。说是酸饼,但相对于中国传统意义上的饼来说,更为轻薄柔软,且它并不能单独咀嚼,因为那股酸味不是常人能忍的,必须配以碎肉酱汤。酱汤是用牛肉或羊肉切成的碎块,辅以西红柿、洋葱、胡萝卜等配料熬煮而成。说起这牛、羊肉,可有些门道。由于厄特全年缺水,只有六到九月份是雨季,唯有这段时间绿色植被才布满荒

野,牛、羊、驴、马等牲畜才能吃饱。这种艰苦的环境下成长起来的牛羊浑身都是瘦肉,没有肥肉。主人将碎肉酱汤倒在英吉拉上,娴熟地裹了几下,接着便津津有味地品尝起来。我们也纷纷直接用手开动,可既要让酱充分浸透英吉拉,又不能让英吉拉碎开而汁水乱洒,这可是一门技术活。一番尝试之下,我们不得不放弃,最后索性直接用勺子挖起来吃才不那么狼狈。有吃必然得有喝,招待的过程和细节很繁琐,然而本质却简单,展示的是厄特人民乐观坚强、友好热情的本性。在这样一个落后、封闭、被制裁的第三世界,无论是生态环境还是社会环境都很严酷。对于普通民众而言,生活实在太艰难,而他们顽强、彪悍地生存着。

这里是

非洲,有规律地每天停电,自来水间歇性地提供,普通民众用不上网络,连电话

也是非洲,有规律地每天停电,自来水间歇性地提供,普通民众用不上网络,连电话

踏足坦桑筑爱传递



□海外部任俐俐

“生命如花,生生不息”。也许在我看来,只要每天醒来看到灵动的世间万物,就会感到幸福而满足。但是,在我们的周围却有着这样一群人,他们跟我们呼吸着同样的空气,分享着同一道阳光,却从出生开始就被自己的亲人所抛弃。就像一颗颗撒落在墙角的种子,没有悉心的照顾,也没有关爱的温暖,却在一个本不该属于自己的地方开始自己的人生。

一直以来,我都想亲身体验一下不同国家之间的社会文化风俗。终于在一年前,有幸来到坦桑尼亚,并在那里参加了工作。记得最初踏入这个国家时,因为工作性质的原因,让我不得不每天与当地黑人打交道。一开始他们的生活习惯以及



## 陈生健身记

□外经 陈涵琪

曾子曰:“士不可以不弘毅,任重而道远。”自吾受业以来,好静而少驱,且以求鲜美之滋、暇而与同学交,常坐于华盖之下,谈古今之事,佐之以佳肴,扣之以腕,乐而忘形,神久颤而不能自已,恍然终其聚焉。

及返,即寻健身之所,虽万金,吾往也。得卡,日结业即往。执数十磅之械以策其力,走数十分钟而疲其体。初临城,心未释然,恐身姿不正惹他人笑、磅数尚微为他人嘲。故先以量微,以正其姿,而后加焉,遂得其理也,而臂力日加、肌筋日有所彰也;初临走,其速尚徐,尝足公里之距则趋,胸沉然久不能已,且奔走之时犹惑其沉,如负赘登临,实为狼狈。迭之数日,由徐转疾,遂逐得其意,每每大汗淋漓亦不食膳,及返蒸二鸡蛋果腹。数月以降,足下廿斤有余矣,虽偶有间,亦未亦加也,而见者云“彼陈生邪?是瘦乎也?”

爱是搭起友谊的桥梁,我们在献出自己爱的同时,也收获了只属于自己的那份值得珍藏的快乐与幸福,希望更多的人能参与进来,把爱传递给这些被父母遗忘的生命,让灵动的世界更加生生不息。

传递爱的方式有很多种,一句小小的问题,一次短暂的陪伴,亦或是一份绵薄的馈赠;而对我们来说,应该清楚地知道,如果把我们的“浪费”积累起来,也将汇聚成一股温暖人心的爱,其实浪费是最彻底的奢侈,爱却是最完美的幸福,也许未来的某一天,他们终将成为我们。

可寄托者,用心躁也。”吾先前操场之行比而后健身之为用心躁之蟹比用心一之蛇何其似也。吾初从业之人,其磨砺之事必鱼贯以待,若以“心一”为之,则勤者亦易矣;若以“心躁”为之,则易者亦难矣。故唯弘立其志而毅行之,方卒成其事也。

凌曦,杜鹃方啼而舍内嘘声和之,即起而赴操场。人而见同走者数人,私以不可见右而旋奔走数周。怠周月,秤之,未见其之有变,乃大懊,会凌冬将至,期以益眠而寒,故绝之,复未行。

已而经年,或为外人道,数以“富润屋,德润身,心广体胖”自解,而未尝复思健身之举,且诸日益,所食日增,故体磅日加。虽偶有心念,念室外霾重不宜久居,而健身之房运动辄耗银数之巨,终无动身之举。

年初,有故友聚,见之大异:昔我故友,身修容,尝为校舞所拣;而今日所见,虽至千里;不积小流,无以成江海。嗟夫!故不积跬步,无以至千里;不积小流,无以成江海。

命 运  
□外经 景宗阳

时间流逝,即将阻止一切。内心迷惘,终能走出阴霾。那不变的真理,即是所有的问题都有答案。面对困难,无论以何种方式,偶然和必然终会带你到知识的宫殿。我们能做到的,就是相信所有的事物都是一个球体。无论在哪一个维度,

无论在哪一个空间,

它都是毫无矛盾的闭合。

而我与你,

也许就在同一平面,

终有一天必将相遇,

就像厄特科卡山上的矿石,

在偶然与必然的带领下与上

海外经相遇,

最终变成了会发光的金子,

这也许

就是我与你偶遇的开始,

我的命运!

外经集团召开2015年度先进表彰会暨五届一次职代会

(上接第1版)

要加强对企业经营风险薄弱环节的管控。五是要加强职工关心工作。要发挥党、工、团的优势,加强职工关怀工作,做到政治上关心、工作上关心、生活上关爱。六是要加强企业文化建设。一方面要通过各种形式和载体,让外经人特有的“精气神”传承发扬,凝聚人心;另一方面要通过国内外项目的执行,树立良好口碑。

(叶姚海)

第1期(总第61期)  
2016年1月31日

主办单位: 上海外经集团控股有限公司  
上海建工集团股份有限公司海外事业部

wjb@sfeco.net.cn  
www.sfeco.net.cn  
hwb@cscgooversea.com  
www.cscgooversea.com

# 外经与海外

CHINA SFECO & SCG OVERSEAS



本报讯 近日,外经集团董事长张林发率队先后对下属五家单位进行年终检查考核。总裁丁钢、党委书记助理凌峰等参加。

2015年是“十二五”规划收官之年。外经集团上下围绕“三个聚焦”,全面完成“十二五”各项目标任务和经营指标,并保持了业务稳健发展的良好态势。

海外项目稳步推进:厄特金矿建设、开采、销售、运营基本成形,资金还贷顺利展开;厄特涉农项目努力克服多方面不利因素,使工程建设基本有序推进,项目责任状确定的经济指标得到完整落实;厄特电站扩建稳步推进,目前已完成主基和主厂房基础结构的施工,主机本体制造完毕;伊朗公路项目关键工程6号特大桥复工,C标段14号隧道左线提前贯通,为5号隧道的全面竣工奠定了基础;印尼电站先后完成1号机组移交和2号机组质保,按时保质地完成合同规定的各项目标;秘鲁水电站取得业主签发的商业运行证书和完工证,并与业主达成质保尾款支付协议;历史遗留问题的解决也在积极跟进。

成套集团积极拓展外省市市场,目前融资租赁、咨询服务、工程总承包等板块的外省市业务大幅上升,产业链上下游联动、内部合作取得成效,招标业务和进出口业务强强联合,敢于和央企同台竞争,各子公司也抱团拿项目,抢抓自贸区优势,发展融资租赁业务,并成立新加坡公司,为外贸业务的发展注入新的动力。(下转1、4版中缝)

**张林发率队考核外经基层单位**



项目现场考察,为项目员工带去了鼓励和鞭策。

国际业务部总经理李岚、海外部总经理邹峰对项目现场进行实地检查,在项目现场认真听取了现场工程师对项目部在技术、施工工艺和生产实施过程等方面的情况汇报。

在项目部,卡家骏认真听取了海外部副总经理、项目总指挥邹峰对项目建设的总体情况、属地化管理特点。

经检查,考察组成员对

项目部给予高度评价,卡家骏充分肯定印尼项目部属地化经营管理的深谋远虑、开拓创新的精神和魄力,勉励管理团队继续一如既往地勤勉工作。开拓与创新,提升在当地知名度;同时,对今后项目部的发展提出意见和建议,并表示,建工集团将会更加关注印尼项目部的发展。

## 卞家骏检查印尼万隆高速公路项目



项目现场考察,为项目员工带去了鼓励和鞭策。国际业务部总经理李岚、海外部总经理邹峰对项目现场进行实地检查,在项目现场认真听取了现场工程师对项目部在技术、施工工艺和生产实施过程等方面的情况汇报。

在项目部,卡家骏认真听取了海外部副总经理、项目总指挥邹峰对项目建设的总体情况、属地化管理特点。

经检查,考察组成员对

项目部给予高度评价,卡家骏充分肯定印尼项目部属地化经营管理的深谋远虑、开拓创新的精神和魄力,勉励管理团队继续一如既往地勤勉工作。开拓与创新,提升在当地知名度;同时,对今后项目部的发展提出意见和建议,并表示,建工集团将会更加关注印尼项目部的发展。

## 外经集团召开2015年度先进表彰会暨五届一次职代会

本报讯 1月22日,外经集团召开2015年度先进表彰会。会议表彰了在不同岗位上为外经事业的发展作出贡献的优秀职工和先进集体。印尼电站项目、成套集团进出口部、外经商务公司、王国欣分别代表先进集体和个人作交流发言。与会领导为12个先进集体、28名先进工作者、2名专业能手和2名突出贡献奖获得者颁奖。此外,外经集团党委副书记、董事长张林发对项目部、海外部、海外办、印尼项目部、海外办等部门的先进集体和先进个人予以表彰。

次职代会于1月22日顺利召开,建工集团国际业务部总经理李岚与会,外经集团领导和职工代表60余人出席。会议由外经集团工会主席方艳主持。中方将听取并审议通过外经集团项目部的全部工作情况报告,听取金矿项目进展情况报告,并对项目部的各项工作进行综合评价。张林发对2015年主要工作提出六点要求:一是要加强理论学习,要把学习变成一种内在需求和工作责任,继续在深入学习中补足精神之“钙”,筑牢精神之“魂”,进一步增强践行“三严三实”的能力和水平,不断巩固和拓展专题教育的成果。二是要加强项目经营管理工作。海外板块要重点加强新项目的跟踪落地、在建项目的动态管控以及历史遗留项目的收尾工作。咨询服务和

建立三支队伍:一支专业精通、素质优良且适应集团业务发展的技术人才队伍;一支精通国际业务、富有激情、勇于开拓的经营人才队伍;一支职业素养好、系统能力强、综合水平高的管理人才队伍。四是加强企业内部控制管理。(下转1、4版中缝)

## “严”以自我要求 “实”为做事标准

外经集团、海外部召开领导班子“三严三实”专题民主生活会

本报讯 近日,外经集团和建工海外部领导班子分别召开“三严三实”专题民主生活会。外经集团、海外部班子成员结合建工党委三年综合考评的反馈意见,围绕修身做人、用权律己、干事创业等方面认真查摆不严不实问题,结合思想和工作实际,认真撰写发言提纲,在民主生活中上,党委书记、董事长张林发首先介绍了会议准备情况。会前,班子成员通过党中央中心组、网上自学等形式,认真学习习近平总书记关于党的群众路线教育实践活动的讲话精神,提升经营和管理能力,树立品牌,要开拓新领域、新地域,寻找新的经济增长点;要加强内外联动,探索共同发展的新模式,要加强对人才队伍建设,既要培养人才,也要留住人才;要加强内控建设,注重风险管理。

张林发充分肯定各单位取得的成绩,要求各单位继续发挥优势,认真查摆不严不实问题,结合思想认识,并在此基础上,先后召开了集团职能部门、各子公司党政干部、职工代表、青年群众等四个座谈会,广泛听取了近40名党内外职工群众的反映,归纳成38条关于业务发展、企业内部管理、人才培养和福利待遇四个方面意见。同时,还以面对面谈心谈话方式交流沟通。在此基础上,整理形成了

调,外经业务的结构非常独特,在“十三五”规划开局之年,外经集团班子每位成员将继续查找短板,认真思考外经在建工“打造建筑全生命周期的服务商”产业链中的价值定位,积极研究外经未来发展空间。领导班子成员要践行“三严三实”,做到会做事,肯做事、做实事。(下转第3版)

外经集团、建工海外部

2015年度十大新闻揭晓(详见第3版)

新开工的特多儿童医院已顺利竣工,受到中特两国高层领导的高度好评;在几内亚埃博拉疫情肆虐下,驻地项目组无人胆怯,顺利完成建设任务;在尼泊尔遭遇8.1级特大地震时,驻尼项目组勇当“民间救援队”帮助受灾群众重建家园……类似经典和壮举不断涌现。海外员工及家属们见证了我们的项目签约和开窗仪式,多项工程质量获得中外政府高度评价;新的海外市场不断拓展,机场、码头、医院、体育场、公路桥梁、隧道、电站、大型冷库、涉农生产建设、成套设备出口、家装、金矿开发等新项目类型日益丰富。面对国际局势的纷繁多变,我们不仅坚持“走出去”,更加注重“走进去”,在国家“一带一路”战略引领下,柬埔寨、特多和厄特等根据地市场得到进一步深度挖掘,厄特金矿由EPC建设到第一批黄金顺利销售,新的发展模式已经开启;由国家主席习近平揭幕

开工的特多儿童医院已顺利竣工,受到中特两国高层领导的高度好评;在几内亚埃博拉疫情肆虐下,驻地项目组无人胆怯,顺利完成建设任务;在尼泊尔遭遇8.1级特大地震时,驻尼项目组勇当“民间救援队”帮助受灾群众重建家园……类似经典和壮举不断涌现。海外员工及家属们见证了我们的项目签约和开窗仪式,多项工程质量获得中外政府高度评价;新的海外市场不断拓展,机场、码头、医院、体育场、公路桥梁、隧道、电站、大型冷库、涉农生产建设、成套设备出口、家装、金矿开发等新项目类型日益丰富。面对国际局势的纷繁多变,我们不仅坚持“走出去”,更加注重“走进去”,在国家“一带一路”战略引领下,柬埔寨、特多和厄特等根据地市场得到进一步深度挖掘,厄特金矿由EPC建设到第一批黄金顺利销售,新的发展模式已经开启;由国家主席习近平揭幕

开工的特多儿童

